

EL DEMÓCRATA

ÓRGANO DE LA COALICIÓN LIBERAL DEMOCRÁTICA

Número suelto, 10 cénts.

Saldrá los domingos

Trimestre, 1'25 ptas.

Los trabajos insertos en este periódico, se publican bajo la exclusiva responsabilidad de sus autores.

Redacción
Calle de Corró, 96

Administración
Calle de Clavé - Imprenta

Anuncios a precios convencionales
No se devuelven los originales

Compra y Venta

al contado y plazo,
de Valores de cotiza-
ción corriente

Descuento y negocia-
ción de Cupones y
Títulos amortizados

Cuentas de Valores

Custodia de Valores

Giros : Cambio

Fábregas y Recasens

Banqueros

BARCELONA : Teléfonos A. 2248 y A. 3453

Dirección telegráfica y telefónica : FÁBRECA

REPRESENTANTE EN GRANOLLERS

FERNANDO PALAU BANQUERO

CALLE DE SAN ROQUE, 10

CUENTAS CORRIENTES

con y sin interés

Cuentas corrientes de
papel extranjero

Informaciones finan-
cieras

Reposición de hojas
de cupones

Ejecutamos con toda
escrupulosidad las
órdenes que se nos
confieren

El nuevo alcalde

El telégrafo nos transmite la nueva de que ha sido nombrado alcalde de Real Orden de Granollers, el tercer teniente de alcalde y estimado amigo nuestro, don Eduardo Pujol y Molas.

Las dotes que adornan al señor Pujol, son garantía de acierto en el desempeño del cargo que tan merecidamente le confiara el gobierno de S. M.

La absoluta cohesión de la mayoría consistorial, es también factor importante que aligerará, sin duda, el peso que innegablemente proporciona cargo de tanta responsabilidad.

El señor Pujol, es una garantía para Granollers, porque por expresa voluntad del pueblo ostenta la investidura de concejal. Lo es también para sus compañeros de Consistorio, quienes, habida cuenta sus condiciones, le designaron para una tenencia. Con tales circunstancias y con el ejemplo de su antecesor, nuestro querido jefe, señor Torras Villá, no es ni verosímil, siquiera, aco-

ger la idea de que pueda defraudar las esperanzas ni de sus electores en particular, ni de sus compañeros de mayoría, ni de Granollers en general.

En Granollers fué muy bien acogida la noticia de su nombramiento.

Por nuestra parte, y no tememos equivocarnos, abrigamos la convicción que hará honor a su cargo y que su paso por la alcaldía será una continuación de la acertada política y saludable administración iniciada por don Francisco Torras, muy felizmente secundado por sus compañeros, los concejales de la coalición liberal demócrata, para el afianzamiento del crédito municipal y en bien de nuestra querida villa.

Reciba el nuevo alcalde de Granollers la expresión de nuestro más sincero parabién y la seguridad de que las modestas columnas de este semanario le ayudarán con su escasa fuerza, en la gestión que de él esperamos.



Actuaciones electorales

Ayer terminó el plazo para solicitar inclusiones y exclusiones del censo electoral. Esta actuación, que en los demás años despierta bastante interés, pasa, en el que cursa, casi desapercibida en la mayoría de pueblos, por razón de la inutilidad de tales trabajos, pues ya iniciados los de formación del nuevo censo, que ocurre cada diez años. — el último acaeció en 1907, — ya éste deberá regir al celebrarse las próximas elecciones. Todo cuanto ahora se efectúe carecerá, para dicho objeto, de eficacia positiva.

La base del derecho electoral, consiste en la residencia por más de dos años en una misma población; circunstancia que se justifica de varias maneras, una de las cuales es constar inscripto en el padrón de vecinos. Los repartimientos vecinales para toda clase de cargas, son también elemento probatorio de la residencia, ya que quien coopera al sostén de las cargas comunales, tiene pleno derecho a intervenir en la elección de quien le sea más agradable en la administración de sus fondos. Esto supuesto, toda omisión en el empadronamiento cabe solventarse con sencillez, procurando cualquiera de los medios que en su defecto pueden emplearse y, en con-

LAS NOVEDADES

CLAVÉ, 8 : GRANOLLERS

EXTENSO SURTIDO en Camisería, Corbatería, Gorras, Cuellos, Puños, Ligas, Tirantes, Ropa blanca y Géneros de Punto

PRECIO FIJO

Todos los compradores son obsequiados con elegantes tarjetas perfumadas

secuencia, huelga cualquier actitud violenta o recelosa al encontrarse sin posibilidad de acreditar la inscripción vecinal.

Algo de esto acaba de ocurrir a últimos de la semana pasada, en que un hecho de aquella naturaleza, aprovechóse para una reclamación algo aparatosa en la Casa de la Villa. Ya antes, sin duda para prepararla, habían circulado unos impresos publicando nombres propuestos al Instituto Estadístico para eliminarse del censo, comentándose su alcance en forma sobrado tendenciosa, actitud que tal vez derive de un circunstancial estado de exaltación por el fracaso de la protesta contra el reparto de 1916 y a fin de desviar la atención de ciertos elementos hacia un nuevo asunto ruidoso.

Instados en aquel día certificados que alcanzan más de cien individuos, resultan, según noticias, ser bastantes los no inscriptos, ausencia que trata de explotarse como ardid político o miras deliberadas para despojarles del derecho electoral en las futuras elecciones, cuando el hecho, aparte la ineficacia que tendrán las actuales listas para sospechar cualquier travesura, tiene explicación clarísima y facilísima compostura.

El actual padrón de vecinos debió formarse a fines de 1915, en cuya fecha apenas se lograron varias inscripciones. Luego después, al reanudarse el trabajo comprobóse la necesidad de numerar, antes, todos los edificios, signo de que muchos carecían, y realizado el servicio, fué posible proseguir la inscripción a domicilio, ya que son contadas las familias que devuelven llenas las hojas al efecto distribuidas, operaciones que dificultaron para retrasarse las comprobaciones de los números antiguos y modernos, teniendo necesidad de terminarse ante las órdenes de la superioridad con miras al nuevo censo decenal y rectificación corriente. Últimose, pues, la ordenación de cédulas y debidamente completado el trabajo,

siguióse el procedimiento legal de exponerlo al público, según anuncióse en la Prensa; y por no existir reclamación alguna, aprobóse definitivamente a mediados del mes último. Y, en este período, al ser preciso, por orden superior, relacionar cuales de los inscriptos en las listas del censo electoral no aparecían empadronados, hubo necesidad absoluta de comprobar los respectivos nombres que erróneamente se supone haberse premeditado su exclusión, cuando el hecho nada tiene de extraordinario en tales trabajos y fácilmente puede subsanarse. Lo único extraño es que los interesados procuran procedimientos dilatorios en vez del único eficaz y positivo.

Los ayuntamientos en cualquier época del año declaran vecino a toda persona que lo solicite y amparándose en este precepto, han podido, aquellos mismos interesados, obtener tal declaración luego de observar su ausencia del actual empadronamiento. La manera de conseguirlo es sencilla y rápida; y, sin embargo, en vez de acudir a este medio, han denunciado el hecho al Juzgado, dándole un alcance que ni remotamente tiene.

Se ha olvidado, pues, un procedimiento seguro y breve para lograr, los interesados, sus aspiraciones, iniciando otro distinto. Ante la perseverante oposición para todo lo que derive del Ayuntamiento, el acto de ahora es otro de la serie realizada para justificar la intervención de sus concejales en la marcha administrativa, la cual sólo puede tener efecto en el seno del Consistorio.

XIRINOLES

Requiescat in pace.

¡Vés qui ho havia de dir... tant segur que eral! Saben el cèlebre recurs que en Joan Canal (a) *Capellanet* i otros varen fer contra'l repartiment de l'any 1916 i que estava pendent de resolució, a Madrid?

— No sé'l què vols dir.

— Sí, home, sí; aquell que va motivar la *passada* a Barcelona; la visita al governador,

«de concejales, ex concejales, propietarios, industriales y obreros de Granollers», com deien alguns periòdics.

— Bé i què?...

— Doncs, que ja està resolt d'acord amb els desitjos de...

— D'en Plaja?

— No, home, no; d'acord amb els desitjos d'en Torras i els seus.

— Mal viatge!... ¿I doncs, què ha fet el Pep? I les seguretats del diputat? I allò que va dirnos el governador, de que tot seguit se resol-dria?...

— Sí, en justicia. Ja ho veus: ja està resolt.

— Pobre Pep: tot li surt al revés!...

* * *

Aquesta fou la conversa tinguda en un recó del pis de cal Baté, a presència del nostre espieta, tant prompte arribà la notícia al Centre d'Acció Granollerina.

Home, *Nitus*, no sé com vas tenir el mal cor de donar tant trista nova, si sabies de sobres que a cal Baté els faria l'efecte d'una purga!

Tot sigui per l'amor de Déu i la salvació del Papal!

© ©

Ha quedado definitivamente construido el trozo de acera comprendido en el *idem* que afecta a las dos casas que en la calle de Anselmo Clavé, posee la señora Miralpeix, madre del ex empleado de consumos don Juan Canal.

Nos felicitamos de tal mejora, que afecta al embellecimiento de la población.

© ©

Y dale amb l'espieta! Cavallers, quina activitat desplegal Me temo que no vulgui ésser més empleiat.

Un dels dies d'aquesta setmana — explica — vareig sentir una conversa entre un regidor molt conegut a Manresa i molt amic d'un senyor que, de vegades, porta berret i quan parla amb el governador civil no se'l treu (veritat que déu ésser un mal educat?), i un conegut ex arcalde i eloqüent ex diputat provincial i ex *quefa* d'un partit polític, etc., etc.

El regidor, conegut a Manresa, deia a l'ex: — Mira, ha vingut el *Padre sin hijos* a demanar-me quelcom i jo, la veritat, com me vares dir que ja era *toc segur*, l'hi he dit que avui no podia fer res; però que dintre uns quinze dies, o tú o jo fórem arcalde de Granollers i que allavors l'ajuntament els donaria alguna cosa.

— Home, veuràs — replicava l'ex; — segur, segur, no ho és ben bé; però ja sabs que en García Prieto és amic d'aquell amic que tinc; i, com que aquell altre també és amic de l'amic meu que és amic d'en García Prieto; si en Plaja s'interessa per mi, i diu que també és amic meu; com resultarà que tots serem amics, es pot dir, com comprendràs amb el teu bon criteri, que és «granota ficada al cove» i que *entre amigos con verlo basta*.

— Bé, bé, així sí; o tu o jo, arcalde de *Granuyés!*...

© ©

Se'ns assegura que'l director d'«El Vallès Nou», don Jaume Serra i Dachs, se retira a la vida privada, pel què fa referencia a política local.

Aixís mateix se'ns diu; no hi posem ni treiem un mot.

Qui sab, si convençut, en Serra, de que va amb males companyies, imitarà amb la seva actitud, a algún il·lustre correligionari seu?

© ©

Arriva a nosaltres la nova de que un cert subjecte, empleat en la sucursal que a Granollers té una molt important entitat econòmica, *refila* una mica més del compte, fent objecte de cruents atacs a una corporació de nostra vila, qual honrada gestió administrativa no pot menys que ésser regoneguda per les persones honrades.

«¡Tenga, el mordaz, la sin huesol!»

Nyich

En la Diputación Provincial

No nos entretendremos en repetir a nuestros lectores y amigos la reseña que de la sesión celebrada por esta corporación dieron cuenta los periódicos de la capital el día 4 del actual. Solamente haremos breves comentarios respecto el informe sobre el acta de nuestro querido amigo don Francisco Torras Villá.

La comisión permanente de actas informó para que fuese declarada dentro las del segundo grupo, o sea grave, haciendo constar, en el último resultando, «*que no prejuizgaba el asunto en lo más mínimo y sin entrar en el fondo de la cuestión.*»

Al dar cuenta del informe a la Diputación, el diputado señor Puig de Aspre hizo constar que consideraba no debería en definitiva hacerse caso de los documentos aportados por la parte contraria al señor Torras, toda vez que se trataba de dos actas notariales levantadas en un café de San Feliu precisamente los días 29 y 30 del pasado abril y de las cuales no resulta nada que pueda empañar la brillante votación que en aquella población obtuvo el señor Torras.

Esperemos el dictamen de la propia comisión, que es lo que deberá discutir la Diputación Provincial y veremos los razonamientos que en pro y en contra del acta del señor Torras se formularán.

Los elementos caciquistas de esta localidad aseguran que el fallo de la Diputación será conforme con la gravedad; nosotros, nada decimos pero hemos de hacer constar que el fallo de la Diputación provincial es apelable.

Confiadamente creemos que la Diputación hará justicia y lo único que con todas esas maniobras de los caciques se habrá conseguido, es que la expectación sea mayor, lo cual puede que, en definitiva, resulte a favor nuestro.

Como en todo lo que se trama, se ve clara la intervención de ciertos elementos de este distrito y del de Vich, y muy especialmente por lo de los de Vich, hemos de llamar la atención de nuestros amigos, para que estén a las consecuencias.

Sea esto un toque de atención y demuestre que al partido liberal y sus afines no en balde se les ofende, y las ofensas a su genuino representante, el candidato proclamado por el directorio liberal de Vich, el partido las estima como propias.

Y en su día sabrá tenerlas en cuenta.

de don Angel en «Jesús que torna», ja que, en aquest punt, estem convençudíssims de que seria nostra tasca una irreverent petulancia, i don Angel, per aquest cantó, mereix els més profunds respectes i les admiracions més sinceres.

L'assumpte de «Jesús que torna», tal com va concebir-lo son autor, quatre o cinc anys enrera, i qual obra havia d'estrenar la companyia Guerrero-Mendoza, era ben distint del d'are, ja que Nataniel, en la seva tornada a la Terra, no s'acontentava pas en treure a cops d'espolsadors als mercaders del Temple, sinó que ho feia d'una manera més violenta i rotunda; Nataniel, al final de l'obra, tirava una bomba al mig de Roma, destruint el temple i aniquilant a sos mercaders...

Per circumstancies especials de la guerra i aprofitant-les, aquestes circumstancies, en Guimerà ha canviat la tendència de l'obra, en forma tal, que de la concepció primera sols hi queda'l florit llenguatge, i res més. Nataniel no diu més, ni res més predica, sinó que'ls homes, tots, s'estimin. Nataniel, tornant a la Terra, en els temps presents, havia de dir això i quelcom més; i pot-ser no limitant-se a predicar, havia d'exterioritzar la seva missió amb fets pràctics i contundents, com tenia l'obra en principi concebuda. Bona prova és d'això, l'atrevit i valent final, que allavors, segurament, escamà i alarmà al matrimoni Guerrero-Mendoza, fins a tal punt, que no va atrevir-se a posar en escena el «Jesús» d'aquell *entonces*.

Al «Jesús» d'allavors, en son projectat viatge a la Terra, l'hi va escapar el tren; i aquest d'are, s'ha descuidat la maleta que portava carregada de... *bones intencions*.

Total, diu quatre coses al rei, que qualsevol seria capaç de dir-li, més o menys ben dites, si tots els reis fossin d'opereta com el de «Jesús que torna», i volguessin, com ho fa amb Nataniel, escoltar les quatre veritats que suggereix al poble, l'horripilant espectacle d'aquesta sagnant guerra sense precedents.

Despullada l'obra de tota tendència, i de la fundamental que tenia en son principi, sols l'hi queda la fullaraca de la màgica prosa d'en Guimerà, que, com a gran poeta que és, desgrana arreu en «Jesús que torna».

Tret això, queda un drama que mereix figurar entre'ls nombrosos i insubstancials de sociologia ramplona i ploranera, dels quals en té l'exclusiva el senyor Fola i Igúrbide.

Una vegada, en ocasió de l'estrena, a Barcelona, d'una de les últimes produccions d'en Galdós, vàrem oir a un del públic que al final de l'obra deia:

— *Chocheces de don Benito.*

— *Chocheces de don Angel* — avui dic jo.

L'interpretació, molt justa per part de tota la companyia.

La presentació, esplèndida i ben cuidada. Llàstima de *lapsus* en l'electricitat, justament quan més necessari's feia aquest element. Sempre passa així! Què hi farem?...

La música, d'en Pahissa, apropiada i ben interpretada.

I res més.

Ah! diu que hi tornaran...

Tindrem *c'anar-hi*.

Un que hi era



El encarecimiento del alumbrado

El aumento sufrido por causa de la actual lucha, va acentuándose hasta amenazar la imposibilidad de beneficiar aquel dicho servicio. El Gobierno acaba de ordenar, además de suprimir en todas las localidades la mitad del mismo, que los ayuntamientos, de acuerdo con las empresas, establezcan una tarifa especial, bajo el criterio de mantener la vigente hasta el 60 por 100 del promedio de consumo mensual del año último. Y, en cuanto exceda, se recargue con el 50 por 100. Se exceptuarán del gravamen los contadores automáticos. Por su parte, las empresas estudian serias medidas encaminadas a proveerse de carbón y reducir el consumo del gas.

La de esta villa, se ha dirigido al ayuntamiento, en escrito, del que dióse lectura en la sesión de anoche, solicitando su concurso para obtener del Gobierno otorgue a dicha sociedad el carbón de tasa que tiene solicitado en forma de la Junta de Subsistencias para abastar su fábrica, o bien que se incaute y explote de la misma, interín subsista la anormalidad del mercado mundial. Así mismo anuncia sus propósitos, como medida de prudencia para alargar sus reducidas existencias interín subsista el conflicto, de implantar desde el día 15 próximo la limitación del actual servicio diario, suministrando gas solamente desde media tarde hasta las 10 de la noche.

Pausadamente va organizándose la situación económica, exigiéndose, de una parte, el procedimiento de ahorro en el consumo de toda clase de materias. Las naciones en guerra procuran desde hace tiempo, la reducción del gasto a sus más ínfimas proporciones, único procedimiento para evitar se encarezcan y abasten así a todas las clases sociales. A diario, nos informa la prensa de nuevas reducciones en el consumo de la totalidad de comestibles, las cuales son cumplidas fielmente, pues el peligro amenaza a todos, sin distinción de posiciones o jerarquías. En España, donde la inobservancia de toda disposición es norma de conducta para las diversas capas sociales, sin duda por carecer los organismos superiores del necesitado prestigio moral para imponerse, el conflicto, luego de plantearse en toda su crudeza será ya de solución más difícil. Y tales estados de malestar general, cuando no rige un criterio firme y orientado, son susceptibles de perturbaciones violentas. Caldeado el ambiente, sin fe en ideal ninguno ni aún aclimatarse la severa disciplina al régimen, quizás por el eterno divorcio en que conviven desde años gobernantes y gobernados, bastará una ligera chispa para estallar un incidente de cualquier clase.

La unidad de comportamiento puede aminorar, en algo, el conflicto que se avecina. Bastante puede hacer la corporación municipal secundando los propósitos de la empresa, en cuanto al alumbrado se refiere, como ésta debe multiplicar sus energías para evitar toda medida que pudiera reportar encarecimiento en los actuales precios.

Por exceso de original, hemos tenido que retirar de este número la sección de notas locales.

IMP. DE D. GARRIBÉ I GRANOLLERS

DE TEATRE

Estrena de «Jesús que torna» en «L'Unió Liberal».

Dimarts va tenir efecte l'estrena d'aquesta producció, última de don Angel Guimerà. No és nostre intent criticar l'obra literària

BANCAOperaciones de **BANCA** de todas clases
:: Negociación y cobro de efectos de comercio :: Emisión de
cheques :: Órdenes de Bolsa :: Negociación y cobro de cupones**FERNANDO PALAU**

Corresponsal del Banco de Barcelona (Sucursal 1) y Banco Hispano Americano

Calle San Roque, 10
Granollers**ALERTA! ALERTA! ALERTA!**Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales **VICHY CATALAN**, sin serlo.Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales **VICHY CATALAN** llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre «Sociedad anónima **VICHY CATALAN**», y, por lo tanto, dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven.

DISPONIBLE

CASA GARRELL**IMPRESA**

CLAVÉ, 25

GRANOLLERS

**NUEVO
RHIN**El mejor **RESTAURANT**
El mejor **CAFÉ**6 : Ronda de San Pedro : 6
BARCELONA**Bar La Bohemia****CENTRE DE SPORTS**ESPECIALIDAD EN SODAS
Y BEBIDAS DE TODAS CLASESVENTA DE VINOS, LICORES
Y CHAMPAGNES**SERVICIO DE RESTAURANT**

SABADOS Y DIAS FESTIVOS

Precios económicos

Calle de la Palma, 17

GORRAS

Últimas novedades

Precios económicos**Antonio Villá**
Calle Clavé, 23 Granollers